

## Előfizetési feltételek

helyben házhöz hordva vagy vidékre postán küldve:  
 Égész évre ..... 12 kor.  
 Fél évre ..... 6 kor.  
 Negyed évre ..... 3 kor.  
 Egyes szám ára ..... 12 fillér.

## Hirdetések alja:

—centiméterenként 6 fill. Kereskedők és gyárosok külön árkedvezményben részesülnek.

Nyílt tér sora 40 fillér.

# KÖZÉRDÉK

POLITIKAI, TÁRSADALMI ÉS KÖZGAZDASÁGI LAP.

AZ ALSÓFEHÉRVÁRMEGYEI GAZDASÁGI EGYESÜLET HIVATALOS KOZLÖNYE

## Szerkesztőség

Kiadóhivatal:

Földes Ede

könyvkereskedése

Bethlen-utca 2. sz. alatt.

—Egy nap a nap szellemi részét illető közlemények, mint az erőtlen közlések és hirdetések bejelentésénél küldendők.

Kéziratok nem adóznak vissza.

Megjelenik hetenkint kétszer: csütörtökön és vasárnap.

## Nagyenyed város tisztújítása.

(T. B.) December havában lejár a mostani városi tisztviselői karuak és felelőszben a választott képviselői tagoknak mandátuma. Alkotmányos jogainkkal elni tehát nemcsak lehetséges lesz, hanem kötelesség is. Mert igaz ugyan, hogy a képviselő-testület és a tanács felelős első sorban mindazért a mi a nehéz idők, válságos viszonyokat átélő városnak jövőjét biztosítani, fejlődését elősegíteni, erejét fejleszteni alkalmas, de az is bizonyos, hogy ez a képviselőlet a polgárság okos, becsületes, hazafias szellemének leghűbb kifejezője, méltányos vagyainak és törekvéseinek igaz jelzője kell legyen, a mint eddig, úgy ezután is, ezt pedig csakis úgy érhetjük el, ha maga a polgárság tömörül olyan férfiak körül, kik mint birtokos, intelligens polgárok városunk közönsége vezetőinek és erzelmeinek megbízható, tapasztalt zászlóvivőinek bizonyultak.

A közelebbi 10 év alatt városunk sokat fejlődött. Fekvő vagyona gyarapodott. Maga a város szépült. Népessége jelentékenyen szaporodott. Fejlődtek az iskolák is, különösen az iskoláztatás tekintetében, melyet az állam segítségével nemsokára ki is elégíthetünk. Szükségünk van meg első sorban jó ivóvízre s ezután, de nem feltétlenül rövid idő alatt, jobb világításra. Szükségünk van utcáink jobb berendezésére, kövezet, járda és építkezés tekintetében. Szükség van az utcák és terek rendetlen kiszöngelléseinek, görbesegeinek kiegyenlítésére. Szükség van egy alkalmas helyiségre, a hol színelőadások, kisebb igényű multságok legyenek tarthatók. Szükség van pl. a Tót-utczának a Szentkirály-utczával való egyenes összeköttetésére, hogy ezen nagy utca iparos polgársága egyenesen juthasson ki az indóházhoz s ne legyen elzárva esetleg a patak által a piacra jutástól. Szükség van egy új baromvásártérre, hogy a mostani terjedelmes, lakása nagyon alkalmas tér szépen parcellázva jutányos áron adható legyen, miáltal városunk tömörebben kiegészített s nem rendetlenül széttagozó lesz. Hiszen az ugynevezett

Sárpataki-utca megnyitásával és a megye által épített házakkal főleg ez a helyes törekvés lett elősegítve.

De igen természetesen a felsorolt s meg más egyéb kívánások valóztatásában sorrendet kell tartani. Első sorban jöjjön a feltétlenül szükséges, azután a luxurius. És a mit létesítünk, arra a költséget helyes gondalkodással, takarekossággal szerezzük meg, nem pedig más, flanczolni szerető városok példájára: pótdóval. A pótdó csak az utolsó nemedium lehet és csak olyan dologra, amely elsőrendű eletszükségletet fedez és csak azon esetben, ha ilyen elsőrendű városi közszükségletet a legmondosabb gondalkodással sem lehetne megvalósítani másképpen. Eppen azért nem szabad ötletszerűen költsékezni, hanem föltétlenül meg kell állapítani a helyes reformok sorrendjét és ki kell mutatni költséget és fedezetet is. Nincs kedvünk a nyakig adós, bukás szelén álló magyar városok sorát szaporítani cifrafrásig kedvéért. Nekünk a szerény helyzetében megnyugvással elő, takarekosságával és szorgalmával vagyontát gyűjtő polgárságot istápolni, támogatni kell, nem pedig megterhelni olyan cselokra, melyeknek közvetlen hasznát és előnyét nem élvezheti. A mint eddig türellemmel, kitartással, okos gondalkodással haladtunk, fejlődöttünk és szereztünk, aképpen haladhatunk a kipróbált jó úton tovább is.

Ugy véljük, hogy eléggé tolmácsoltuk polgárságunk köznézetét; válasszunk tehát oly férfiakat, kik függetlenül állva, e nézeteknek érvényt is tudnak szerezni a képviselő-testületben.

## SZEMLE.

**A Nemzeti Muzem ünnepe.** A folyó het legnevezetesebb aktualitása a Nemzeti Muzem alapításának századik évfordulója. Egyszerűsített méltó ünnepség keretében avattak fel folyó hó 26-án az alapító Széchenyi Ferencnek, a legnagyobb magyar apjának, emlékszóbrát. A mint fia feljegyezte, Széchenyi Ferenc

életének végét buba merülten töltötte; mert attól félt, hogy elkerülhetetlenül végzetünk a megsemmisülés. Félalma alaptalan volt: a magyar nem süllyedt kora dicstelen sírba; de regenerálódott. S hogy ez a csoda megtörténhetett, abban nagy része volt annak a Széchenyi Ferencnek, a ki reménytelenül szállott sírjába. Áldozata, hogy nemzetünk muzeumot alapított, áldásos kezdő volt, ezzel magyar kultúrát teremtett.

**A borvám.** Az olasz borra rovadó vám emelése talán egyetlen hirtetés az új tárlatnak, melyben a mezőgazdák nem állanak szemben a kereskedőkkel és melyben Ausztriának és Magyarországnak érdekei azonosak. Nemesak az agráriusok követelik evék óta szóval és kötetekre menő cikkeikben az olasz bor behozatalának meggátlását; hanem az országnak csaknem összes kamarája is a klauzula további fenntartása ellen nyilatkozott. Ausztriának, mint szintén börttermelő államnak, szintén nem áll érdekeiben, hogy az olasz bor csekély 6 kor. 40 fillér vámmal jöjjön be és lenyomja a sokkal drágábban termelt, de jobb minőségű boraink árát. Abban tehát a két kormány egyetért, hogy a szőlőbirtokosok érdeket meg kell védelmezni; s így már most biztosra vehető hogy a vám legalább 20 koronára emeltetik.

## Felhívás a kisgazda-közönséghez!

Az erdélyrészi kisgazda-közönség gazdasági ismeretnek a jelenkor következményei szerinti gyarapítására a nm. földművelésügyi miniszterium az algyógyi m. kir. földmives iskolában a tel folyamán két egymásután következő időszakban gazdasági tanfolyamot rendeztet.

Az első tanfolyam tart november 1-től december 20-ig, a második január 5-től február 28-ig.

A teli gazdasági tanfolyam célja, hogy a felnőtt gazdalközönség, ki gazdaságát csak rövidebb időre hagyhatja el, az egyszerű gazdalkodás alapismereteiben oktatást nyerhessen.

## TÁRCSA.

## Az áldozat.

Rekkenő nyári délután, egy négy óra fele éles futtyel lassított nehez dübörgéssel futott be a vonat az állomásra. Reggel óta utaztam s a nagy meleg elűstítőt, kedvetlenülé tett s kiszállva alig néztem körül, pedig szerettem ezt a tájat, melyet gyermekkoromban oly jól ismertem. A pályatesten túl a lankas dombvidékre alig vettem egy futó pillantást. Utazásom célja néhány órányira feküdt a kis városból s egyedüli gondom az volt, hogyan jutok en el oda? Hivatalos uton jó barát nem küld kocsit élénk, magunknak kell gondoskodnunk az alkalmatosságról, a mely tovább szállit. Gondolkozásunk az alkalmatosságról, a mely tovább szállit. Gondolkozásunk az alkalmatosságról, a mely tovább szállit. Gondolkozásunk az alkalmatosságról, a mely tovább szállit. Hogyan találom őket? Őrülnek-e jöttömön? Közönyös egykedvűséggel, unott megadással tekintünk utunk folytatása ele

Utításkámmal kezemben, vállra vetett kabáttal megkerültem az indóházat s a közeli vendégfogadót kerestem fel, hogy ott megtudakojjam, akad-e szekér, a mely Ujfalura kivigyen. A vendéglős biztatott: Épp itt van egy ujfalusi gazda, a ki takarmányt szállított be, az szívesen kivisz magával. Majd átűzen az iskolába, mert Bacsó Péter a tanító úrhoz ment, hogy hazamenet álljon meg itt. Mindenbe beleegyeztem s borozgatva vártam Bacsó Péter urat. Végre, nekem egy örökkevalóságunk tetszett, a ház előtt megállt egy szekér s belépett a gazda. Ugy harmincz éves lehetett, magas, szikár ember, arca nyílt, kisse komor. A magyar ember tisztességtudásával levett kalappal közeledett hozzám:

Hallotta — ugymond — a koresmárostól, hova készülök és „Ha az úr meg nem veti az én döcögös szekereimet, hát csak üljön fel, szívesen kiviszem.”

Elfogadtam az ajánlatot s megkínáltam egy pohár borral.

Köszönöm uram — szolt egy tiltakozó mozdulattal — nem élek veje!

Összeránczolta homlokát, aztán odaszolt a csaplórosleányának:

— De te szógám, megemberelhetnél egy pohár vízzel!

— Ugy hiszem — fordult hozzám — jó lenne indulnunk uram. Messze az új Ujfaluig és a fakók csak lassan haladnak. Szegény párok, reggel óta alig volt pihenésük.

Felfogta az utításkát, a szekér hátuljába tette s mikor helyet foglaltam mellette, egyet csettintve nyelvvel, elhúditotta a fakókat.

A szekér lassu döcögéssel indult meg a poros úton. Nyomában szürke felhő támadt. Mellettünk elhaladtak a kis város alacsony házai, egyes fak, kerítések, majd letérve az országútról, széles kukoricaföldek, virágos rétek, sárga tarlok. Sokáig szótlanul ültünk egymás mellett. Lopva, ráratekintettem Bacsó Péter uramra. Tetszett nekem ez a becsületes, egyszerű ember, nyugodt modorával. Napbarmitott arcán a barázdák erős munkaról, vagy valami nagy gondról tettek tanúságot. Eszembe jutott az a mogorva kifejezés, a melylyel magától eloltta a feleje nyugított poharat az imént ott a koresmában. Magam sem tudom miért, talán csak hogy az unalmat elűzzem, odaszóltam neki:

— Hát gazd'uram sohasem iszik bort?

— Nem én uram, soha! — A válasz oly heves volt, hogy meglepetten pillantottam reá. Borongós felhő ült az arcán s a kéz, mely a gyeplűszárat tartotta, mintha megremegett volna. Szánakozva, kíváncsi érdeklődéssel folytattam a kérdést: — Talán bizony valami fogadás tiltja?

Bacsó Péter uram fürkészve, bizalmatlanul nézett reám. Aztán, mintha meggyőződött volna arról, hogy nem a léha kíváncsiság adta ajkamra a szót, vagy mintha megkönnyebbülést okozna neki a beszéd, akadozva, halkán, de őszintén felelt:

— Igaza van uram, fogadásom tiltja. Szomorú történet ez nagyon. Bűnös voltam uram, nagy bűnös, de meg is vert az Isten érte.

Tekintete sötéten meredt a poros útra. A fakók, lassu ügetéssel haladtak, vorva a szekeret, amely kerekagyig süppedt a laza homokba. Forgószél futott át a tájon, kavargó homokfelhőt hajtva maga előtt. Bacsó Péter nagyot sóhajtott, aztán folytatta:

— Ezelőtt néhány évvel ért utól az Isten verése, mert hogy a bort mindennel jobban szerettem. Pedig dolgos, munkás embernek ismert az egész falu, csak az az egy hibám volt, hogy ha betévedtem a koresmába, az Isten sem birt kivárni onnan. Részegnek nem sokan láttak, birtam a bort nagyon. De az első pohár után, tudja a kő, mi lett, olyan zsibbadás formát éreztem a tagjaimban és ha a lelkem üdvössége forgott is volna kockán, fel nem álltam volna az asztal mellől, amíg csak ki nem virradt. Katonásor után meg is házasodtam, jó is volt az asszony, még sem birt arról leszoktatni. Ezért aztán, sokszor összeszólalkoztunk es most már ritkábban is jártam, de ha átléptem azt a küszöböt, mégis csak ott talált a reggel.

Egyik télen valami cifra nevű betegség fészkelte be magát a faluba. A nagyját nem bántotta, de minden-szentektől uj-esztendeig, negyven kis koporsót vittek ki a temetőbe. Egyetlen egy gyermekünk volt, a Jóska gyerek.

Itt megcsuklott Bacsó Péter hangja s kéréses tenyerével, mintha egy könyecseppet morzsolta volna széjjel, szemének szögletében.

— Szép volt az a gyerek, akurátosan akár az anyja. Egyszer, mikor a munkából hazamentem, azt mondta az asszony, hogy ő nem tudja mi leli a Jóska gyereket, nem eszik, meg aztán a torkát is fájlatja. Olyan bágyadt volt és a játéokra sem volt kedve.

Igy húzódott vagy két napig, aztán leesett a lábáról. Az anyja herbatét is főzött neki, lefektette a dunyhás-

A gazdasági tanfolyamra jelentkezhet minden 18 évet betöltött és 40 évet meg nem haladott koru földművelő, ki írni, olvasni és a négy alapműveléssel számolni tud erkölcsi bizonyítvány alapján, melyben az is igazolandó a hatóság által, hogy folyamodó földműveléssel foglalkozik a saját birtokán; kiskorúaknál pedig hogy atyjuk mellett a gazdálkodásban részt vesznek.

Felvételt a m. kir. földműves iskola igazgatósága eszközli, hová (Algyógy, Hunyadmegye) a folyamodvány beküldendő november 1-ig, illetőleg január 5-ig.

A gazdaközönség teljes tájékoztatása vegett közli az iskola igazgatósága a kiképzés menetét is. Talajismeret és talajművelés. Talajművelő eszközök ismeretése. Növénytermelésből azoknak a növényeknek ismeretése, melyet az illető vidéken természetesen, esetleg, a mely növénynek a természetesen ott különösen indokolt. Állattenyésztésből: házi állatok takarmányozása, ápolása. A számadás legegyszerűbb vezétele. Mezőrendőri és munkás-törvények ismertetése. A téli iskola növendékei a mezőgazdasági, házi ipari foglalkozásból és a kosár-, seprű-, kefekötésből, gyékény-fonó munkák készítéséből, méhkas-fonásból is oktatást nyernek. Szóval, a kiképzés fokent és kiválóan gyakorlati alapon az élet számára okmutatóan történik.

A téli tanfolyam teljesen ingyenes, csupán az oda és vissza utazás költségei terhelik a felvett növendékeket.

Midőn a kisgazda-közönség b. figyelmébe ajánljuk ezen üdvös intézményt, kérelmünk az, hogy az arra hivatottak közül minél többen vegyék igénybe és szándékukat a földműves iskola igazgatóságával minél előbb közöljék.

M. kir. földm. iskola igazgatósága.

## Irodalom.

**Magyar képeskönyvek.** Azok a művelt, gondos szülők, a kik már zsenge koru gyermekeik szellemi nevelésére is nagy súlyt fektetnek, még csak pár év előtt is nagyon meg voltak akadva, ha képeskönyveket akartak venni kis gyermekeiknek. A magyar könyvpiacznak ugyanis fölötté kévés ilyen eredeti képeskönyve volt: a németországi, vagy bécsi lithográfusok elárasztották a magyar könyvkereskedelmet olcsó és silány reprodukciókkal, a melyek részint szöveg nélkül kerültek forgalomba, vagy ha egyik-másik kiadó iratott is hozzájuk pár forintért magyar szöveget, maga a kép idegen szellemű, idegen eredetű volt, valamint hogy idegen volt az egész könyv is, mivel külföldön készült. — s még a magyar szöveget is ott nyomták bele. A gyermek-irodalom e nagy hiányát egyszerre és ugyancsak alaposan pótolta ez idén a „Magyar Kereskedelmi Közlöny“ kiadóhivatala, mely karácsonyra nem kevesebb, mint 30 különféle nagyságu és alaku képeskönyvvel

ágyba, még sem lett jobban. A komámasszony azt mondta, hogy hát mégis jó lesz kihoztatni a doktort a városból. Isten neki — gondoltam — ha már meg kell lenni és a sok asszony-nép orvossága sem tud segíteni rajta, hát a Márton Ferke holnap úgy is bemegy a marhavásárra, hát szóljon a doktornak. Én ugyan, Isten bocsáss, nem hiszek az ő nagy tudományukban, mert az emberek csak úgy meghalnak most is, mint akkor, mikor a javasasszonyt hívták hozzájuk. Harmadnapra, mikor este hazamentem, azt mondta az asszony, hogy ott volt a doktor, meg is vizitálta a Jóska gyereket, aztán felirt valami orvosságot, de azt mondta, hogy még ma este menjek be a városba, a patikában kiadják, ha éjszaka lesz is mert bizony a gyerek nagyon beteg és ha valami segít, hát csak ez az egy dolog. A Veronának ki is volt sirva a szeme, aztá, mikor odaadta azt a teleirt papirost, nagyon a lelkekre kötötte, hogy csak siessek vele. Hát csak odamentem az ágyhoz s azt mondtam a Jóska gyerekeknek, hogy be megyek a városba és hozok neki jó orvosságot, aztán vasárnap majd sárkányt eregetünk. Kinyitotta azt a két nagy szemet és csak úgy mosolygott rám.

Bacsó Peter elhallgatott. A szekér nagyokat zökken a rögös úton. Jobbra laukás domb emelkedett, ott legelt a fehérszorda. Balra végnélkül terültek el a krumplics és dinnyeföldek. A faradtan döcögő lovakat körülzümögtek a legyek. Bacsó Péter az ostorhegyével hajtotta el őket.

— Neki is indultam akkor este a városnak. A patikában meg is vettem az orvosságot, zsebredugtam, aztán mentem hazafelé. Mikor a város végén elhajtok a kocsma előtt, ram kiált egy ember: — Adjon Isten pajtas, tán a tatár van a sarkadban, hogy így sietsz! — Megfordulok, hát a Molnár Gyurka, a kivel együtt álltunk a katonasorban. Regen nem láttuk egymást, hát nagyon hívott, hogy menjek be vele egy pohar borra. Én csak szabódtam, hogy de így, de úgy, sür-

kedveskedik az aprószenteknek. A könyvek mindenik lapján ott ékeskedik ez a fölirat: „Honi ipar“, s ez nem reklám, hanem örvendetes igazság. Hazai művészek festették egytől-egyik a remek szép színes kepeket, melyek mindenike egy-egy kis világot tár föl a kepekért rajongó kicsikék előtt: s vegre törül metszett magyarság, naiv és mégis ötletes gyerek-kedély csap felénk a csengő-bongó kis versekből, melyek Zsigány Árpád költői venáját dicsérik. Ez a nevezetes és hazafias vállalkozás tehát minden esetre figyelemre és pártolásra érdemes: nem csak azért, mert nagy pedagógiai fontossága van, mivel magyar szellemben, magyar szívekben fogant s óval és művészettel oktatja gyermekeinket, hanem azért is, mert kizárólag Magyarországon készült és a „magyar ipar“ diadalát hirdeti a bécsi portékával szemben. Mind a két ok elég fontos arra, hogy a magyar közönség méltányolja a „Magyar Kereskedelmi Közlöny“ kiadóhivatalának ezt a dicséretes törekvését, és pártfogásával buzdítsa szép szándékainak további kifejtésére.

**Magyar Könyvtár.** A Wodianer-fele kiadócéz nagy népszerűségű vállalata, a Radó Antaltól szerkesztett „Magyar Könyvtár“, most kezdi meg füzeteiből a negyedik szívet, előkelő nevekkel és kiváló munkákkal. Bőthly Zsolt, a ki nek neve már a vállalat legelső számának címlapját is ékesítette, a „Magyar Könyvtár“ iránt érzett állandó rokonszenvét most azzal mutatta ki, hogy átengedte számára Wesselényi Miklósról Zilahon mondott remek emlékbeszédjét. Melleje sorakozik Mikszáth Kálmán, e klasszikus elbeszélőnk, a ki legjelesebb munkáit most sorra adhatja ki a „Magyar Könyvtár“-ban; ezuttal „Prakovszky, a siket kovács“ került sorra, a vállalat két számát töltve meg. A külföld klasszikusai közül most Demosthenes jelenik meg, a ki nek Philippikát Borsos Károly oly zamatos magyarsággal, oly világos és egyszerű stílusban fordította le, hogy a művelt nagyközönség bizonyára sietni fog megismerni belőle a nagy görög politikai szónokot, a kit annyit emlegetnek, de oly keveset olvasnak. Végül becses ismeretterjesztő olvasmány is van az új sorozatban: ifj. Hegedűs Sándor írja le amerikai uti eleményeit „Az óriások világa“ című füzetben, elevenen, érdekesen, költői tollal. Egy egy szám ára 30 fillér. Teljes jegyzéket kívánatra ingyen küld a kiadóhivatal: Andrassy-út 21.

## Vegyes hírek.

— **Lapunk t. olvasóit kérjük, hogy előfizetéseiket, valamint a hátralékokat a kiadóhivatalhoz sürgősen be- küldeni sziveskedjenek.**

— **Ifj. Tóth Miklós,** Tóth Miklós vm. arvaszéki elnök derek fia, ki jelenleg a dévai kir. ügyészséghez van beosztva, kitűnő eredménytel tette le Budapesten a gyakorlati bírói vizsgát f. hó 24-én. Szívünkől gratulálunk a szép tehetségű ifju sikeréhez, kire jeles

gős a dolgom. Majd lehúzott a szekérről, muszáj volt bemennem. Hát mit szaporítsam a szót. Bár tört volna el a lábam, mikor átléptem azt a küszöböt! Egyik szó adta a másikat, a Molnár Gyurkának sok volt a mondanivalója, a bor is a jobb fajtaból való volt, hát csak: Még egy kicsit, még egy kicsit — a régi ördög a hatalmába kerített és én maradtam. De tudja az Isten, az az orvosság ott a zsebemben úgy égetett, hogy még a bor sem izlett. Azért csak biztattam magamat, hogy hiszen hamar otthon leszek, legalább a lovak is pihennek egy kicsit. Mikor aztán végre kileptünk a kocsmaiból, hát bizony a hajnalpír már ott derengett az ég alján.

Péter gazda abban hagyta a szót. Ugy látszott, mintha folytatni sem akarná többet. A szekér jobb útra térve, gyorsabban haladt, a falusi házak ott fehérlettek előttünk s a kimagasló toronyon csillogott a kereszt. A csél elcsendesedett, a nap nyugovóra hajlott s a szemhatáron fekete felleg bontogatta leplet.

— Mikor világosan reggel haza értem, fejezte be Bacsó Péter nagy sokára beszéljét — sok nép állta körül hazam táját. Csak úgy tuskoltak be az ajtón. Azt sem tudom mit beszéltek zúgott a fülem bele. Bent a szobában, a Veron ott zokogott az ágyra borulva és a párnák között a Jóska gyerek fekvőt viaszféhéren. Mikor oda tántorogtam hozzá s az orvossággal együtt a kis kacsójára tettem a kezemet, minden elsötétült a szemem előtt... hideg volt.

Zokogás tört ki Bacsó Péter melléből. Az az erős, edzett ember megremegett a soha meg nem szűnő örvád sulya alatt. A toronyosuló felhők a láthatárról felkuszta az égbolt középeig s a közeledő vihar szele magával hozta a távoli dörgés moraját. Elértük a falut. Közel cselomhoz még egyszer beszédre nyitlak Bacsó Péter ajkai.

— Lássá uralam, azóta egy korty bor sem futott el a torkomon. Az a kis fekete kereszt ott a temetőben, nem hagy inni többet.

Nema kézszerítással váltunk el egymástól. H—k.

képzettségével, kiváló szorgalmánál és erős jelleménél fogva bizonyára szép jövő vár.

— **Kinevezés.** A földművelésügyi m. kir. miniszter dr. Lőte Pált a földművelésügyi minisztériumban fogalmazó-gyakornokká nevezte ki.

— **Megyei bizottsági tagválasztások.** Megválasztatták a borbándi vál. kerületben: Malnási Károly. Marosújvárt: Láng Aurel bányahiv. számvevő. Vízaknán: Zsedényi Ottó bányanagy. Korinski Győző kir. jbiró. Nagynyeden: Vincenti Károly lovag.

— **Halálozás.** Vincze Dániel a Bethlen-kollégium nyugalmazott főgimnáziumi tanára f. hó 23-án Déván, hova gyermekei látogatására utazott, váratlanul elhunyt. A gyászbeszéd alkalmával a Bethlen-kollégium előjárósága a következő szomorú jelentést adta ki: „A nagyenyedi ev. ref. Bethlen-kollégium Előjárósága és tanárkara mely megilletődéssel tudatja, hogy Vincze Dániel, nyug. főgimn. tanár életének 62-ik, nyugalmába lépésének 2-ik évében, rövid szenvedés után nov. 23-án váratlanul elhunyt. Harmincz éven át szolgálta hűséggel és vallásos buzgósággal az ügyet melyre elhivatott vala. Emlékezte legyen áldott!“

A gyászoló családtól a következő jelentést vettük: „Mi alólítottak a szív legmélyebb fájdalommal tudatjuk, hogy a szeretett ferj. gondos edes apa és nagy-apa, após, rokon és jó barát Felsővályi Vincze Dániel ny. főisk. tanár és missionárius lelkész f. hó 23-án rövid szenvedés után 63 éves korában, boldog házasságának 29-ik évében, váratlan az Urban elhunyt. A család erős támaszát, tanítványai atyjukat, egyháza hű szolgáját és lelkes apostolát veszítette el benne. Béke lengjen porai felett! Özv. Vincze Dánielné sz. Dimbovics Karola, az elhunyt neje. Özv. Dimbovics Józsefné sz. Lukács Anna, az elhunyt anyósa. Vincze Lajos, István, Pirokska, testvérei. Ara és ferje dr. Farkas Árpád arvaszéki elnök, Mira és ferje Gencsy Arnold m. kir. esendőrfőhadnagy. Gencsy Zsolt és Margit gyermekei, Gencsy Geza és György unokái és a többi rokon. Az elhunyt tanár temetése nagy közönség jelenlétében folyt le Déván f. hó 25-én. A temetésen a Bethlen-kollégium előjáróságát Fogarasi Albert és Fogarasi Béla tanárok képviselték.

— **A „Szegény gyermekeket segítő Egyesület“** december hó 6-án hangversenyt rendez. Az egylet választmánya, élén Török Bertalané és Krizmanics Vilmosné úrnőkkel, fáradságtalanul munkálkodik azon, hogy a hangverseny műsora a legváltozatosabb legyen és a legkellenebbest ebést nyújtssa a közönségnek. Ez alkalomra egy alkalmi dalárda alakult, — körülbelül 35 női és 20 férfi-tagból, — a mely dicséretreméltó szorgalommal készül a kitűzött darabra, Részletes programmal még most nem szolgálhatunk; de a meghívók pár nap alatt szétküldetnek. Minden-esetre kívánatos, hogy városunk közönsége ezt a humánus és valóban nemes missziót teljesítő egyesületet támogatssa, minden rendelkezésére álló anyagi és erkölcsi eszközökkel. Különben lapunk következő számában bővebben fogunk írni az estélyről.

— **Az ev. ref. egyház templomi dalkara** f. hó 30-án, az adventi úrvacsoraszózat alkalmával a vártemplomban énekelni fog, s a töredelmes és buzgó lelkek bizonyára áhitatot merítenek majd a legszebb zenének: az emberi hangnak felséges harmóniáiból. Ez alkalommal hír szerint a Bethlen-kollégium képezdei énekkara is fog énekelni.

— **A Nagyenyedi Székely-Társaság** kezdeményezésére az iparos közönség számára tartandó felolvasások sorozata, a mint azt már lapunk múlt szában is említettük, a következő vasárnap, f. hó 30-ikán kezdődik. Ez első alkalommal felolvasó lesz Bodrogi János koll. tanár, felolvasásának tárgya: Kossuth és a magyar ipar. A felolvasásra, mely az új város-háza nagytermében fog tartatni, s kezdete d. u. 3 órakor, minden érdeklődőt szívesen lát a Székely-Társaság.

— **A Nagyenyedi Iparos-Önképzőkör** szépen sikerült házfelavatási ünnepélyt tartott f. hó 22-ikén este ujonnan átalakított piactéri házában. A termeket megtöltött közönségnek változatos műsor nyújtott élvezetet. Legelőbben is Sulyok Ferencz tartott felolvasást, melyben méltatta a nap jelentőségét, az iparos elem önművelődésének fontosságát, és kegyelettal emlekezett meg Fánta Józsefről, mint a most ujonnan átalakított helyiség adományozójáról. Azután Ludvig Katinka szavalta érzéssel és lendülettel Tárkányi Coriolán cz. ismert költeményét; majd Paulini Irén és Gazdag Géza népdal-duettje következett, a mit a közönség zajos tapsaira meg is kellett ismetelniök. Vadász János egy trefás monolog előadásával ügyeskedett. A Halász Venczel és Furka Mihály szánykürt-duettje után következett a műsor leghatásosabb száma: a Szathmáry József szavalata, a ki Rudnyánszky „Gyáva“ cz. sötét hangulatu költeményét adta elő nagy gyakorlottságra valló erővel, s megfelelő

hatással irányu kényese végig. I éneke, rést. K testbe szokatla jelenete tával egész a pénztári

— E város t testület pöttago túli“ k 902. sz hó 2-án ineni“ k zeti, a A „Pata termebe kapitány mindket deczemb azon u neni“ k 6 évre, tandó 6 pöttag letben Gáspár Tökés I kerületbe Fodor M Sándor Kovács a „Pata Károly, ujra vál

— A sorsu-n Casinó-k estelyt r rona 40

— A miatt pa méretek helyszíne retei nem

— B legutány nyomda művészi hoz mér ségben a Könyv versenyt felölélő nél meg

— A tik, hogy járás kö Ha így megkezd

— A illusztra segélypé ról szoló rókók s cseledje után az Eleket

jan. 15- A szeret meke is ben. A s k öltsege munkák Elek 14 mig f. e A pénztá láleset ny gelyt u a 400 k lakos, a Manduc ról lees vabbá K szóváltá segélypé

hatással. Szathmáry J. képességében kitartó és nemes irányú önképzés eredménye látszik, s az ő előadását kényesebb igényű közönség is élvezettel hallgathatná végig. Legutolsó szám volt a Csávássy Gyula soló-éneke, a melyben a szereplő jóakarata érdemel elismerést. Különös egy hang a Csávássy. egy erőteljes férfitestbe szorult tökeletes női torokhang, a mely így, ilyen szokatlan kombinációjában inkább komikus, tréfás ének-jelenetek előadásában volna használható. A műsor lejártaival megkezdődött a táncz, s kitartó jókedvvel folyt egész a reggeli órákig. A teljesen sikerült estélynek pénztári eredménye is kielégítő volt.

— **Képviselői tagok választása.** Nagyenyed város tanácsa közhírré teszi, hogy a városi képviselő-testület az idén fele részben kilépő tagjait és az összes póttagokat úgy a „Patakon inueni“ mint a „Patakon túli“ kerületben a vármegye tekintetes alispánja 14002-902. számú rendelete értelmében folyó év december hó 2-án kedden választja meg. A választást a „Patakon inueni“ kerületben dr. Varró László polgármester vezeti, a „Patakon túli“ kerületben Sándor Jenő tanácsos. A „Patakon inueni“ kerület választói a városháza gyűlés terében, a „Patakon túli“ kerület választói a rendőrkapitányi hivatalban választanak. Mindkét helyen és mindkét kerületben a választás és szavazás 1902. évi december hó 2-án reggel 9 órakor kezdődik, és ugyanazon nap délután 4 óráig tart. A „Patakon inueni“ kerületben 9 képviselő-testülettag választandó 6 évre, a „Patakon túli“ kerületben 6 tag választandó 6 évre. Mindkét kerületben ezeken kívül 4-4 póttag választandó 3 évre. A „Patakon inueni“ kerületben kilépnek: Dezső Denes, Fonyó József, Gáspár János, Kun József, Lázár István, Mezei Károly, Tókes Imre és Ungerpek Miklós. A „Patakon túli“ kerületben kilépnek: Borsos József szűcs, Csato János, Fodor Miklós, Kovács Mihály, Lázár Adolf, Sebestyén Sándor. Kilepő póttagok a „Patakon inueni“ kerületben: Kovács Sándor, Bauer Antal, Máté István, Oláh András, a „Patakon túli“ kerületben: Telegdi Árpád, Réthi Károly, Kovács Lőrincz, Jancsó József. A kilepő tagok újra választhatók.

— **A zalathnai áll. polg. leányiskola** szegénysorsu növendékeinek felségelyezésére, f. hó 25-en, a Casinó-kör nagyermeben szép sikerű Gyermekek Jelműestélyt rendezett. Belépti díj volt: személyenkint 1 korona 40 fillér, gyermekjegy 50 fillér.

— **A fakompetencia** méreteinek hiányos volta miatt panasz tetetett a városi hatóságnál, A panaszolt méretek megvizsgálása végett bizottság szállott ki a helyszínre; s a mennyiben egyes kompetenciák méretei nem voltak megfelelők, a hiány közzé pótoltatott.

— **Báli meghívókat** nagy választékban és a lehető legjutányosabb árban tart raktáron a Nagyenyed Könyvnyomda és Papírárugár r.-t. A meghívók Goró Lajos művészi rajzaival vannak a legváltozatosabb alkalmakhoz mérten díszítve. Az árak pedig, mivel nagy mennyiségben állítottak elő, oly előnyösek, hogy e tekintetben a Könyvnyomda az ország bármelyi üzletével kiállja a versenyt. Az összes alkalmi meghívók díszes rajzait felelőli minta-gyűjtemény Földes Ede könyvkereskedőnél megtekinthető.

— **A maros befagyott.** Marosvásárhelyről jelentik, hogy a hirtelen és váratlanul beállott hideg időjárás következtében a Maros egész keresztül befagyott, Ha így tart a hideg, pár nap múlva a korecsolyázás megkezdhető lesz.

— **A munkáspénztár halottai.** Érdekes példával illusztrálhatjuk az Országos Gazdasági, Munkás- és Cseled-segélypénztár áldásos működését. Mikor a segélypénztárról szóló törvény életbe lépett, Radó Denes vasmegeyi birtokos szintén megfizette mersei gazdaságában dolgozó cseledje után az évi hozzájárulási díjat. Egyik cseledje után az évi hozzájárulási díjat. Egyik cseledjét Herbat Eleket már az első hónapban baleset érte, t. i. 1901. jan. 15-én a szecsavágó gép összeroncsolta jobb kezét. A szerencsétlen cseled, a kinek felesége és kiskoru gyermeke is volt, munkakeptelenné vált a baleset következtében. A segélypénztár a mellett, hogy az összes gyógyítási költségeket kifizette, havonként megküldte neki a munkakeptelenségnek járó rokkantsági segélyt. Herbat Elek 14 hónapig át húzta ezt a segélyt a pénztártól, míg f. é. július 7-én folytonos szinylődés után meghalt. A pénztár igazgatósága beigazoltnak vette, hogy a haláleset a több mint egy év előtti baleset következménye volt és az özvegynek 400 korona haláleseti segélyt utalt ki. A közelebbi napokban megkapták még a 400 koronás haláleseti segélyt Rákosi András gyűrei lakos, a ki véletlen baleset folytán a vízbe fulladt, Manduch Imre nevezetű lakos, a ki megrakott kocsi-ról leesett és agrázkódás következtében elhunyt, továbbá Kamarási Mihály balsai lakos, a ki Szabó János szóváltás közben agyonlőtt. Mint ezekből látható, a segélypénztárnak bő alkalmá van tagjainak segélyezé-

sére és látható az is, hogy a gazdasági munkások körében sokkal sürűbben fordul elő a baleset, mintsem azt gondolná az ember.

— **Szállítások és versenytárgyalások.** A kolozsvári kereskedelmi és iparkamarához újabb a következő hirdetések érkeztek: A m. á. v. igazgatóságától: 1. talpfa váltó és külön talpfa szállításra (december 13) 2. Kettős vászon-boríték kis menőtaszkákra — száll. biztosítására (december 20). 3. Ihasuba javítására és fentartására ajánlati hirdetmény (december 16) Zöld bakbőr (szattyan maroquin) szállítás biztosítására (december 11). A m. á. v. kolozsvári üzletvezetősegtől: kö. földemű, fanemű anyagok és magvak szállítására (december 10). A m. á. v. debreczeni üzletvezetősegtől: különböző anyagok szállítás biztosítására (december 22). A desi m. kir. pénzügyigazgatóságától: papír és irodaszerek szállítás biztosítására (december 20). A győr-sopron-ebenfurti vasút igazgatóságától: tölgy-talpfa szállítás biztosítására (november vége). A szamosújvári kir. orsz. fegyintézet igazgatóságától: sertés-zsir szállítás biztosítására (december 18). Ezen hirdetések a kamara irodájában a hivatalos órák alatt megtekinthetők.

Szerkesztőség:

**Dr. MAGYARI KÁROLY TÖRÖK BERTALAN**

Kiadó:

**Nagyenyed Könyvnyomda és Papírárugár részvénytársaság**

Nyomatott a Nagyenyed Könyvnyomda és Papírárugár részvénytársaság könyvnyomdájában

Sz. 3810—1902. tkvi.

#### Árverési hirdetményi kivonat.

A marosújvári kir. bíróság mint tkvi. hatóság közhírré teszi, miszerint az Albina nagyzebeni takarékpénztár részvénytársaság részére 48 kor. tőke, ennek 1900. november hó 13. napjától járó 8% kamattal 103 kor. 58 fillér, eddig már megállapított s az ezután felmerülő költségek, valamint az 1881. LX. t.-cz. 167 §-a alapján esatalkoztatott végrehajtó a nagyenyed-i kisegítő takarékpénztár részvénytársaság 520 kor. tőkekövetelése és járadékának behajtása végett Rekita Juon végrehajtást szenvedett ellen a gulafehérvári kir. törvényszék, marosújvári kir. bíróság területéhez tartozó Szentjakab községhez tartozó 12 számú tkvben felvett s Rekita Juon, Rekita Juon a Juoné, Rekita Ironim kiskoru és Rekita Óana kiskoru nevével álló A + 1 r. 15 2. 16.1 sővényház és kertre 361 kor., a 2 r. 372 hr. sz. szántóra 17 kor., a 3 r. 452 hr. sz. szántóra 117 kor., az 5 r. 534 hr. sz. kaszálóra 41 kor., a 6 r. 668 2 hr. sz. szántóra 19 kor., a 7 r. 793 hr. sz. kaszálóra 60 kor., a 9 r. 1053 2 hr. sz. erdőre 05 kor., a 10 r. 1117 hr. sz. kaszálóra 17 kor., a 11 r. 1125 hr. sz. kaszálóra 16 kor., a 12 r. 1311 hr. sz. kaszálóra 39 kor., a 14 r. 1743, 1744 hr. sz. szántóra 30 kor., a 15 r. 1866 2 hr. sz. szántóra 09 kor., a 16 r. 2152 hr. sz. szántóra 21 kor., a 17 r. 2045, 2046 1 hr. sz. kaszáló és szőlőre 15 koronában megállapított kikiáltási árban az árverést az 1881. évi LX. t.-cz. 185 §-a alapján elrendeli.

Az árverés megtartására határnapul 1902. december 11-ik napján d. e. 10 órájára Szentjakab községben a községhez tartozó Szentjakab községben kitétt ingatlanok becsáron alul is el fognak adatni. Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlan becsáron 10%-át készpénzben, vagy az 1881. évi LX. t.-cz. 42 §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. szám alatt kelt igazságügyminiszeri rendelet 8. §-ában kijelölt óvadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, vagy az 1881. évi LX. t.-cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni. A kir. járásbíró hatóság. Marosújvárt, 1902. évi szeptember hó 12-én.

**Sólyom,**  
kir. aljárásbíró.

564 1—1

Sz. 3768—1902. tkvi.

#### Árverési hirdetményi kivonat.

A balázsfalvi kir. járásbíró hatóság közhírré teszi, hogy a Patria takarékpénztár részvénytársaság végrehajtónak Komán Konstantin elleni 300 kor. s jár. iránti végrehajtásos ügyében a farkastelki 21 sz. tkvben A + 1 r. sz. alatti ingatlanára 17 kor., a 2 r. 45 hr. sz. 320 kor., a 3 r. 578 2 hr. sz. 11 kor., a 4 r. 719 2 hr. sz. 12 kor., az 5 r. 861 2 hr. sz. 38 kor., a 6 r. 1291 2 27 kor., a 7 r. 1330 1 hr. sz. 55 kor., a 8 r. 1332 hr. sz. 17 kor., a 9 r. 1355, 1 hr. sz. 38 kor., a 10 r. 1361 1 hr. sz. 12 kor., a 12 r. 1745 hr. sz. 65 kor., a 13 r. 2010 2, 2011 2 hr. sz. 120 kor., a 14 r. 2186 1 hr. sz. 66 kor., a 15 r. 2797 hr. sz. 60 kor., a 16 r. 3071 hr. sz. 6 kor., a 17 r. 3476, 3477 1 hr. sz. 59 kor., a 18 r. 3520 hr. sz. 24 kor., a 19 r. 3540 hr. sz. 12 kor., a 20 r. 3551 hr. sz. 8 kor., a 21 r. 3603 hr. sz. 19 koronában megállapított kikiáltási árban a végrehajtási árverést elrendelte, s hogy a fentebb megjelölt ingatlanok az 1902. évi december hó 23-án d. e. 10 órakor Farkastelke községhez tartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alól az utóajánlati összeg nagyságáig el fognak adatni.

Árverezni szándékozók, kötelesek az ingatlanok kikiáltási árának 10%-át készpénzben vagy az 1881. évi LX. t.-cz. 42 §-ában jelzett árfolyammal számított óvadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, vagy az 1881. évi LX. t.-cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni. A kir. járásbíró hatóság. Balázsfalván, 1902. évi szeptember hó 9-én.

**Csiszér,**  
kir. aljárásbíró.

555 1—1

Sz. 3025—1902.

tkvi.

#### Árverési hirdetményi kivonat.

A vizaknai kir. járásbíró hatóság közhírré teszi, hogy az Albina nagyzebeni takaré- és hitelintézet végrehajtónak Lázár Alexandruné Ivánus Anna s t. végrehajtást szenvedő elleni 146

kor. tőke s jár. iránti végrehajtási ügyében a gulafehérvári kir. törvényszék (a vizaknai kir. bíróság) területén levő Alamor községben s határán fekvő az 129 sz. tkvben A + 12, 15, 16 r. 319, 1942, 3065 1, 1318 1 hr. sz. a foglalt Lázár Alexandruné szül. Ivánus Anna és az alamori 378 sz. tkvben A + 1, 3, 4, 6 r. 301, 302, 1815, 2493, 2495, 2658, 2, 2659/2 hr. sz. a foglalt Csetiu Vasilie I. Todor nevére felvett ingatlanokra az árverést 3642 koronában ezzel megállapított kikiáltási árban elrendelte és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az 1902. évi december hó 18-ik napján d. e. 9 órakor Alamor községhez tartandó nyilvános árverésen megállapított kikiáltási áron alól is eladatni fognak.

Árverezni szándékozók, végrehajtató és képviselője kivételével, tartoznak az ingatlanok becsáron 10%-át vagyis 364 kor. 20 fill. készpénzben, vagy az 1881. évi LX. t.-cz. 42 §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. alatt kelt igazságügyminiszeri rendelet 8-ik §-ában kijelölt óvadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, vagy az 1881. évi LX. t.-cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Kelt Vizaknán, 1902. évi augusztus hó 28-án.

**Korinsky Győző,**  
kir. aljáró.

563 1—1

Sz. 2811—1902. tkvi.

#### Árverési hirdetményi kivonat.

A balázsfalvi kir. bíróság mint tkvi. hatóság közhírré teszi, hogy az Albina nagyzebeni takaré- és hitelintézet végrehajtónak Szpatacsán György az Onie nagysergedi lakos végrehajtást szenvedő ellen 659 kor. 52 fillér s jár. iránti végrehajtásos ügyében a nagysergedi 240 számú tkvben A + 1 r. 237 1 hr. sz. a foglalt ingatlanára 14 kor., az A + 3 r. 3690 53 hr. sz. a foglalt ingatlanára 25 kor., az A + 4 r. 3690 57 hr. sz. a foglalt ingatlanára 35 kor. és külön Szpatacsán György az Onie végrehajtást szenvedőnek a nagysergedi 240 számú tkvben A + 2 r. 319 1, 320 1, 321 1, 322 1, 323 1 és 324 1 hr. sz. a foglalt ingatlanból való felerész jutalekára 289 kor. 50 fillér, végül a nagysergedi 358 sz. tkvben A + 1—3 r. alatt bejegyzett közös legelőből való B. 508 sor sz. alatt kitüntetett 322 4534 rész jutalekára 47 korona megállapított kikiáltási árban a végrehajtási árverést elrendelte, s hogy a fentebb megjelölt ingatlanok az 1902. évi december hó 15-én d. e. 10 órakor Nagyserged községhez tartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alól is el fognak adatni.

Árverezni szándékozók kötelesek az ingatlanok kikiáltási árának 10%-át készpénzben, vagy az 1881. évi LX. t.-cz. 42 §-ában jelzett árfolyammal számított óvadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, vagy az 1881. évi LX. t.-cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

A kir. bíróság mint tkvi. hatóságától.

Balázsfalván, 1902. évi augusztus hó 25-én.

**Enyed Lajos,**  
kir. it. táblai bíró.

562 1—1

## Hirdetés.

Nagyenyedben a „Gerepen“ nevű hegyben levő, Salmen féle, táblánként muskotály, rizling legjobb hazai fajokkal berendezett szőlőmnek dr. Winkler A. úr felőli részét mely a gyümölcsösessel körülbelül 2388 négyszögöl nagyságu, 3—6 vagy több évre részibe adom esetleg készpénzért, vagy kellő biztosíték mellett áruba bocsátom. Értekezhetni **Király Miklós** tulajdonossal Zalathnán. 561 1—1

## Szomorúk vigasztalója

a **Verses Szentirás**, mely szép egymásutánban elmondja az összes történeteket, melyek a világ teremtése óta történtek. Négy kötetből áll és 9 korona 60 fillérért beszerezhető a **Verses Szentirás** kiadóhivatalában **Egerben** (Hevesmegye). Ugyanaz kapható nagyobb kiadásban, egy kötetben, ára 10 kor. 40 fillér. 533 9—30

## KIS HIRDETÉSEK.

Mind-n hirdetés 10 szóig 40 fillér, azon túl minden szó 4 fillér. A hirdetés bélyegdíjmentes. Levélbeli tudakozásra szivesen válaszolunk, ha postabélyeg mellékeljük. Hirdetéseket a kiadóhivatal vesz fel.

Egy egész új mahagoni utánzott **ebédlőasztal**, egy csinos **női íróasztal**, továbbá egy jó karban levő **ruhaszekrény**, helysűke miatt, olcsó árban eladó. Megtekinthető Magyar-utca 57.

Zongora és hegedű órát ad leánygyermeknek részére jutányos áron Botschuer Jánosné, Tót-utca 7 szám.

## Nagyenyed-i kisegítő takarékpénztár r.-t.

Alaptőke: 200,000 korona.

Elfogad betéteket évi 5%-ra. Előnyös kölcsönt nyújt váltóra és betáblázásra.

Nyitva minden hétköznap délelőtt 9—12 óráig.

520 122

**HIRDETMÉNY.**  
Ő. és apostoli királyi Felszén-k legfelső elhatározása folytán ezenel megintitattik

**a XXIII. magyar királyi államsorsjáték**

rendezése Az ezen sorsjáték után remélhető tiszta jövedelem kövekező közhasznú és jótékony célokra fog fordítani 11 (tizenny) egy-nő részben: 1. a vagyonszálló almai tisztviselők özvegyei és árvái segélyezésére szánt alap. 2. a kezdővárosi helyi és vidéki Rudolf kórház, 3. a Magyar Gazdasszonyok országos egyesülete, 4. a Magyar Országos központi Fröbel-nőegylet, 5. a budapesti Maria Dorottya-egyesület, 6. a budapesti első gyermek-nőegylet, 7. a horvát Mense Academica, 8. a Stefánia pesti gyermek-kórház-egylet, 9. az országos dijak-egylet, 10. a budapesti poliklinikai egyesület, 11. a budapesti Mária congregatio

Fezen sorsjáték összes, 7691 ben megállapított nyereményei az alább következő jétekrv szerint **365.000 kor.** ragnak, és pedig

1 főnyerem	150.000 kor.	10 nyerem.	1.000 kor
1 "	50.000 "	20 "	500 "
1 "	20.000 "	50 "	100 "
1 "	10.000 "	100 "	50 "
2 nyeremény	5.000 "	1000 "	20 "
5 "	2.000 "	6500 "	10 "

Az összes nyeremények készpénzben fizetendők ki.  
A húzás visszavonhatatlanul 1902. évi december hó 30-án Budapesten történik.

**Egy sorsjegy ára 4 koronával van megállapítva.**

Sorsjegyek kaphatók: a m. kir. lottó- és déki igazgatóságnál Budapesten (Csepel-rakpart, Vámpalota), továbbá: valamennyi posta-, adó-, vám- és sóhivatalnál, vasúti állomásokon s a legtöbb dohány-tözsében és változóhelyben Budapesten, 1902. évi július hó 1-én.

531 4-6 A m. kir. lottó- és déki igazgatóság.

**HIRDETÉSEKET**  
felvesz lapunk kiadóhivatala.

**Szőlőlugast ültessünk**  
minden ház mellé és házi kertjeinkben.



Erre azonban nem minden szőlőfaj alkalmas, (bár mind kuszó természetű) mert: nagyobbra ha megnő is, termést nem hoz, ezért sokan nem értek el eredményt eddig. Hol lugsanak alkalmas faokat ültettek, azok: öven elváltják hazukat az egész szőlőérés idején a legkínzóbb muskataly és más édes szőlőkkel.

A szőlő hazánkban mindent megterem s nincsen oly ház, melynek fa a mellett a legcélszerűbb gondozással felnevelhető nem volna, ezenkívül más épületeknek, kerteknek, kerítéseknek stb. a legremekbbszise arékül hogy legkevesebb helyet is el foglalja az egy-egyre használható részekből. Ez a legháladosabb gyümölcs, mert minden évben terem.

A fajok ismeretelésére vo atkozó szíves élnyomatok katalógus hármak ingyen és bérmentve küldetk meg, akiket egy levelezőlapon tudatja. E mellett első szőlőültetvény Nagykágya, u. p. Székelyhíd.

535 1-20

**Berkovits Béla**  
női-, férfi-, fiu- és gyermek-készruha, valamint férfi-divat-különlegességi üzlete Nagyenyeden, Fötér 3. Minorita-rend épületében.

Van szerencsém a n. é. közönség becses tudomására hozni, hogy az őszi idényre megérkeztek

**a női-, férfi-, fiu- és gyermek-készruhák, valamint a férfi-divat-különlegességi cikkek.**

Ezen alkalommal batorkodom a nagyérdemű közönség figyelmét az őszi idényre újonnan berendezett raktáromra felhívni.

Raktáromon tartok legdivatosabb férfi-, fiu- és gyermek-öltönyöket, téli kabátokat, legújabb Raglan kabátokat, bundákat, magyar gyártmányu kiváló minőségű kalapokat, kézi munka által előállított férfi-, női- és gyermek-czipőket, nyakkendőket, fehérneműt, valamint minden e szakmába vágó cikkekét.

Midőn a n. é. közönséget a legszolidabb kiszolgálásról, valamint legolcsóbb árjegyzéséről biztosítom, vagyok minél számosabb látogatásait kérve, szolgálataira készen kiváló tisztelettel

**Berkovits Béla.**

453

Saját szabó-műhely.

**Legjobb a SEBTAPASZ.**  
dr. Forti-féle

Még eddig semmiféle tapasz nem érte el ennek a jó hatását!

**Forti László eredeti gyártmánya.**

Rendkívüli gyógy- és fájdalomcsillapító hatása mindennemű sebeknél, égéseknél, daganatoknál stb. Azonnal csillapítja a fájdalmat, osztatja a daganatot és rögtön gyógyítja a sebet, a nélkül, hogy vagni kellene. A női emlígyuladásnál biztos eredményt alkalmaztatik. Ára 2 kor. kisebb 1 kor. és a legkisebb 70 fill. Kapható a gyarban, Forti László Budapest, II ker Iskola-utca 24 szám és a főraktárban Budapesten, Török József gyógyszer-tarabán Király-u. 12., valamint Budapestben minden és a vidéken a nevezetesebb gyógyszerárakban.

Az eredeti dr. Forti-féle sebtapasz külső csomagolásán, mely F. L. betűivel van lepecsételve, az itt is látható védjegy, sajkákező aláírást a budapesti kereskedelmi és iparkamara 6080/1899. sz. végzésével megerősítette. 518 1-10

A számtalan értéktelen és ártalmas utznatok arra indítottak, miszerint az utazó ellen a törvényes lépéseket megtegyem. A ki egy olyan tapasz beküldi, a mely fönti aláírással és védjeggyel ellátva mincs, jutalomban részesül, mert a tapaszhamisítótak folytonosan törvényileg üldözöm.



**Somatose**

oldha ő husfehérnye a hus tápanyagát tartalmazza (tojás fehérnye és só) majdnem izetlen könnyen oldható forralkban a lehető legjobb erősítő szor gyenge, a ap alkotásban visszamaradott egyneknek — melibetegeknek, kézbetegeknek, gyomor-betegeknek, — gyermek-ágyasoknak, rnzot kórházban szenvedő gyermekeknek, gyógyulónak.

**VÁS-SOMATOSE** alakjában pedig különösen Sándorban szennyesek orvosság a jánva Somatose nagy mértékben emeli az étvágyat. Kapható minden gyógyszerárban és drogeriában Csak eredeti csomagolásban valódi.



Az intelligens közönség találkozási otthona

**Vorobicz Kálmán**  
vászoni-, női és férfi divat- és kézműáru-üzlete  
Nagyenyede, Fötér (Híd mellett)

Az őszi és téli idényre, teljes szakképzett-ségem se téren, hosszú időn át szerzett tapasztalataim folytán, oly elonyós bevasárlást tettem, nagyérdemű vevő közönségem nemes elve szem előtt tartásával, nagyobbbrészt

**hazai gyártmányu árukkal,**  
hogy azon kellemes helyzetbe jutottam, a nagymennyiségű vetel folytán, miszerint minden cikket sokkal jutányosabban árulhatok, mint bárhol, mert: a mar kezdetleges bizalmakat megerősíteni ohaítom. E kedvező körülmények hatása alatt van szerencsem dús raktáramra becses figyelmüket e helyen is felhívni. Remek újdonságu női ruha kelmék, divatselymek, mosóbársonyok, barchettek, flanellek, teli posztó és haraszt-kendők, kész blousok, női és férfi fehérneműek, nyakkendők hírneves magyar gyártmányu, finom női-, férfi és gyermek-czipők s harisnyák, csakis finom nyulszőrből készült férfi kalapok, szababereendezések, szönyeg-, függöny-, ágy- és asztalterítőkbén, paplanokban, vászoni-, kézmű- és rövidárukban. Óriási választék mindennemű kézimunka-darabok s hozzávalókban, melyek figyemes beosztása győ-nörködtetőleg hat vevő közönségemre.

Kitüntető bizalmu parancsukat várva vagyok

kiváló tisztelettel  
**Vorobicz Kálmán.**

63 74-\*

Vidéki megrendelések pontosan eszközöltetnek.

**Előleges jelentés.**

Van szerencsem a n. é. közönség szives tudomására hozni, hogy a közlőgő ünnepekre ajándék könyveken és levélpapírokban kívül **diszműáruk** és válogatott gyermekjátékok is érkeztek finomabb kiviteiben.

Kérem a t. vevőközönséget, mielőtt szükségletét bárhol is beszerezné, ne mulassza el azok megtekintését üzletemben.

B. pártfogását kérve.

tisztelettel  
**Földes Ede.**

**Temetkezések legolcsóbban elvállaltatnak.**

**Alsófehérmegye elsőrendű bevásárlási helye.**

**Tánger József, ezelőtt Vajda Péter**  
általános közkedveltségnek örvendő női- és férfdivatáru-kereskedése  
NAGYENYEDEN

Van szerencsém a n. é. közönség szives tudomására juttatni, hogy az őszi és téli idényre a női- és férfdivatáru-különlegességeim már teljesen beérkeztek és azokat az ösmert szolid határozott áram mellett becsátom igen tisztelt vevőim rendelkezésére.

**Női divatáru-különlegességek.**  
Csak is a legjobb minőségű gyapju, selyem, mosóbársony, peluch és mosószövetek. Francia gy flanel, kazán és barchettek. Haraszt és posztó kendők, francia ruha-díszek, béllések és piperezikkek. Francia szabású miderek. Legújabb arzfátyolok. Bluzok. Kötények és szoknyák. Szörme és toll boák. Dus választék északi szövetekben és mindennemű kézimunkához szükségeltető congre, jára canava és kalotaszegi vásznak, valameint, czérna, pamut és D. M. C. színes fejtkben.

Továbbá igen tisztelt vevőim kényelmére üzletem mellékhelyiségében külön egy vászoni-, asztalnemű-, paplan-, matrác-, butorszövet- s mindennemű asztal alá való és futószönyeg-, valamint gyapju- és csipkefüggöny-, ágy- és asztalterítő-osztályt rendeztem be, melyben a mai kor legmagasabb igényei is a legszolidabb szabott árak mellett teljes kielégítést nyernek.

Amidőn még igen tisztelt vevőimet a legszolidabb kiszolgálásról: biztosítom, maradok kiváló tisztelettel

**Tánger József.**

140 8-\*

**Sirkoszoruk legnagyobb raktára.**

**Előfiz.**  
helyben ház  
Egész évre  
Fél évre  
Negyedévre  
Egyes szám.

**Láng b.**  
A képi  
keresked  
tott, fele  
keresked  
mán elhat  
A mini  
abban, ho  
lendület  
hatjuk, só  
nézve is  
elhanyagol  
ezért is  
közgazdas  
Azt azo  
nem fejles  
gyar ipart  
Iparunk  
más állan  
az idők su  
is válságo  
Védvám  
már ránu  
lebbi pélo  
gazdasági  
velünk; n  
eredményt  
helyesen  
roppant é  
kincsekben  
az ameriki  
legkitartó  
vándorolta  
első sorban  
semmi öss.  
Gyári

Ma van  
Mihály sz  
lelkese  
irták voln  
mindnyaju  
tettel olva  
meg róla.  
feledkezni  
kította m  
arra, hogy  
az edes a  
A költő  
élnk kep  
ban élt a  
mint Nad  
bérleje eg  
gyében. N  
jobb keze  
az erdőn  
a falu bet  
szerencsét  
lett, ó ma  
talást. Er  
költemény

Majd m

**FE**